

Sklad: VGP Park Olomouc, hala F,  
Na Statkách 685/10,  
783 01 Olomouc-Slavonín

|    |                                   |    |                                 |
|----|-----------------------------------|----|---------------------------------|
| CZ | EU prohlášení o shodě             | PL | UE deklaracja zgodności         |
| SK | EÚ vyhlásenie o zhode             | RO | UE declarație de conformitate   |
| DE | EU-konformitätserklärung          | SI | EU izjava o skladnosti          |
| EN | EU declaration of conformity      | SE | Försäkran om överensstämmelse   |
| EE | EL vastavusavaldus                | GR | Δηλώση συμμορφωσης              |
| FR | UE declaration de conformité      | DK | Overensstemmelseserklæring      |
| HR | EZ izjava o usaglašenosti         | ES | Declaración de conformidad      |
| IT | UE idichiarazione di conformità   | PT | Declaração de conformidade      |
| LV | EU atbilstības deklarācija        | BG | ЕС декларация за съответствие   |
| LT | ES atitikties deklaracija         | UA | ЄС декларація відповідності     |
| HU | EU megfelelősségi nyilatkozat     | RS | ЕУ изјава о усклађености        |
| NL | EU verklaring van overeenstemming | FI | EU vaatimustenmukaisuusvakuutus |

|    |                   |    |                 |    |                  |    |               |
|----|-------------------|----|-----------------|----|------------------|----|---------------|
| CZ | Výrobce:          | HR | Proizvođač:     | PL | Producent:       | ES | Producent:    |
| SK | Výrobca:          | IT | Il fabbricante: | RO | Fabricantul:     | PT | Fabricantul:  |
| DE | Der Hersteller:   | LV | Ražotājs:       | SI | Proizvajalec:    | BG | производител: |
| EN | The manufacturer: | LT | Gamintojas:     | SE | Tillverkaren:    | UA | виробника:    |
| EE | Tootja:           | HU | A gyártó:       | GR | Ο κατασκευαστής: | RS | произвођач:   |
| FR | Le fabricant:     | NL | De fabrikant:   | DK | Fabrikanten:     | FI | Valmistaja:   |

ARDON s.r.o.  
tř. Kosmonautů 1221/2a,  
779 00 Olomouc

|    |                                                                                           |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| CZ | Prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že OOP kategorie II:                             |
| SK | Vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že POO II. kategórie:                                  |
| DE | Erklärt eigenverantwortlich, dass das DPI der Kategorie II:                               |
| EN | Declares under its own responsibility that the category II Personal Protection Equipment: |
| EE | Kinnitab omal vastutusel, et kategooria I isikukaitsevarustus:                            |
| FR | Déclare sous sa propre responsabilité que le DPI de catégorie II:                         |
| HR | Daje izjavu pod osognom odgovornosti da je osobna zaštitna oprema kategorije II:          |
| IT | Dichiara sotto la propria responsabilità che il DPI di categoria II:                      |
| LV | Uz savu atbildību paziņo, ka II kategorijas individuālie aizsardzības līdzekļi:           |
| LT | Savo atsakomybe pareiškia, kad II kategorijos asmens saugos priemonės:                    |
| HU | Saját felelősségére kijelenti, hogy a II. kategóriájú Egyéni Védő Eszköz (EVE):           |
| NL | Verklaart onder eigen verantwoordelijkheid dat het PBM categorie II:                      |
| PL | Uznaje na własną odpowiedzialność, że Ś.O.I. kategorii II:                                |
| RO | Declară pe propria răspundere că DPI din categoria II:                                    |
| SI | Izjavi na lastno odgovornost, da je DPI II. kategorije:                                   |
| SE | Förklarar på sitt eget ansvar att den personliga skyddsutrustningen i kategori II:        |
| GR | Δηλώνει υπό την αποκλειστική του ευθύνη το ΜΑΠ κατηγορίας II:                             |
| DK | Erklærer hermed, at det personlige værnemiddel i kategori II:                             |
| ES | Declara bajo su responsabilidad que el EPI de categoría II:                               |
| PT | Declara sob a sua responsabilidade que o EPI de categoria II:                             |
| BG | декларира на своя отговорност, че ЛПС категория II:                                       |
| UA | заявляє під свою виключну відповідальність, що категорія II ЦІЗ:                          |
| RS | изјављује на своју искључиву одговорност, да је категорија И ОЗО:                         |
| FI | Ilmoittaa yksin vastuullaan tämän luokan II henkilönsuojaimet:                            |

ARDON®BRUNO AP (D1315, D1316, D1317)

Sklad: VGP Park Olomouc, hala F,  
Na Statkách 685/10,  
783 01 Olomouc-Slavonín

|    |                                                         |
|----|---------------------------------------------------------|
| CZ | Splňuje požadavky nařízení EU:                          |
| SK | Je zhodný s ustanoveniami Nariadenia EU:                |
| DE | Den Bestimmungen der EU-Verordnung:                     |
| EN | Complies with the provisions of EU Regulation:          |
| EE | Vastab EL määruse:                                      |
| FR | Est conforme aux dispositions de la Réglementation UE:  |
| HR | Sukladna odredbama EZ Uredbe:                           |
| IT | È conforme alle disposizioni del Regolamento:           |
| LV | Atbilst ES Regulas:                                     |
| LT | Atitinka ES reglamento:                                 |
| HU | Megfelel az szabályzat előírásainak:                    |
| NL | Overeenstemt met de bepalingen van de EU Vordering:     |
| PL | Śą zgodne z przepisami Rozporządzenia UE:               |
| RO | Este conform cu dispozițiile Regulamentului:            |
| SI | Skladen z določbami Pravilnika:                         |
| SE | Är i överensstämmelse med bestämmelserna i förordning:  |
| GR | είναι συμβατό με τις διατάξεις του Κανονισμού:          |
| DK | Er i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning:  |
| ES | Es conforme con las disposiciones del Reglamento:       |
| PT | Está em conformidade com as disposições do Regulamento: |
| BG | отговаря на изискванията на ЕС за регулиране:           |
| UA | відповідає нормам ЄС:                                   |
| RS | у складу са прописима ЕУ:                               |
| FI | Noudattaa EU: n säännöksiä:                             |

(EU) 2016/425

|    |                                                |
|----|------------------------------------------------|
| CZ | S odkazem na harmonizovanou normu:             |
| SK | V súvislosti s harmonizovanou normou:          |
| DE | In Bezug auf die harmonisierte Norm:           |
| EN | With reference to the harmonised standard:     |
| EE | Tingimustele järgides ühtlustatud standardit:  |
| FR | En faisant référence à la norme harmonisée:    |
| HR | U svezi s usklađenim propisom:                 |
| IT | In riferimento alla norma armonizzata:         |
| LV | Prasībāmsaskaņā ar saskaņoto standartu:        |
| LT | Nuostatas pagal suderintąjį standartą:         |
| HU | Harmonizált normára vonatkozóan:               |
| NL | Met verwijzing naar de geharmoniseerde norm:   |
| PL | W odniesieniu do normy zharmonizowanej:        |
| RO | Referitor la norma armonizată:                 |
| SI | V zvezi s harmonizirano določbo:               |
| SE | Med hänvisning till harmoniserad standard:     |
| GR | με αναφορά στο εναρμονισμένο πρότυπο:          |
| DK | Med henvisning til den harmoniserede standard: |
| ES | Con referencia a la norma armonizada:          |
| PT | Erelativamente à norma harmonizada:            |
| BG | във връзка с хармонизирания стандарт:          |
| UA | з посиланням на гармонізований стандарт:       |
| RS | у вези са хармонизованим стандардом:           |
| FI | Viitaten yhdenmukaistettuun standardiin:       |

EN 812:2012

EN 20471:2013/A1:2016 (§ 5.1.1, 5.2, 6.1, 6.2)

Sklad: VGP Park Olomouc, hala F,  
Na Statkách 685/10,  
783 01 Olomouc-Slavonín

|    |                                                                                                            |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CZ | A je shodný s OOP, který je předmětem certifikátu EU přezkoušení typu č.:                                  |
| SK | A je totožný s POO, ktorý je predmetom certifikátu EU skúšky typu:                                         |
| DE | Und mit der PSA aus der EU-Prüfbescheinigung übereinstimmt:                                                |
| EN | And is identical to the PPE covered by the EU type examination certificate:                                |
| EE | Ja on samaväärne ELI tüübihindamissertifikaadiga kaetud isikukaitsevarustusega:                            |
| FR | Et est identique à l'EPI faisant l'objet de l'attestation d'examen UE de type:                             |
| HR | I da je identično s OZO pokrivenom Europskim certifikatom o ispitivanju tipa:                              |
| IT | Ed è identico al DPI oggetto del certificato di esame UE del tipo:                                         |
| LT | Ir yra identiškas asmens saugos priemonėms, nurodytoms ES tipo tyrimo sertifikate:                         |
| LV | Un ir identiska individuālajiem aizsardzības līdzekļiem, uz kuriem attiecas ES tipa pārbaudes sertifikāts: |
| HU | ÉS azonos az EVE tárgyaként megnevezett, az EU típusú vizsgálati bizonyítványban:                          |
| NL | En is identiek aan het PBM onderwerp van het certificaat van het EU-typeonderzoek:                         |
| PL | I są identyczne ze Ś.O.I. będącymi przedmiotem certyfikatu badania typu UE:                                |
| RO | Si este identic cu DPI obiect al certificatului de examen UE de tip:                                       |
| SI | Ter je istoveten s OZO, predmetom certifikacijskega spričevala EU vrste:                                   |
| SE | Och är identisk med den personliga skyddsutrustning som omfattas av EU-typintyget:                         |
| GR | και είναι όμοιο με το ΜΑΠ που προσδιορίζεται στο πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ:                          |
| DK | Og er identisk med det personlige værnemiddel, som er omfattet af EUtypeafprøvningsattest:                 |
| ES | Y es idéntico al EPI objeto del certificado de examen UE del tipo:                                         |
| PT | E é idéntico ao EPI objeto do certificado de exame UE de tipo:                                             |
| BG | И е идентичен с ЛПС, който е предмет на сертификат за ЕС изследване на типа:                               |
| UA | Та є тим же самим, що і ЗІЗ, що підлягає сертифікату ЄС про перевірку типу №.:                             |
| RS | И иста је као ОЗО која подлеже ЕУ сертификату о испитивању типа бр.:                                       |
| FI | Ja on sama kuin henkilönsuojaimet, joille on annettu EU-tyyppitarkastustodistus nro.:                      |

**N° 2754/2737/158/05/25/0207**

|    |                                                |    |                                                      |
|----|------------------------------------------------|----|------------------------------------------------------|
| CZ | Vydaného notifikovanou osobou:                 | PL | Wydane przez jednostkę notyfikowaną:                 |
| SK | Vydaného notifikovaným orgánom:                | RO | Emis de către organismul notificat:                  |
| DE | Ausgestellt von der benannten Stelle:          | SI | Izdal priglašeni organ za ugotavljanje skladnost:    |
| EN | Issued by the notified body:                   | SE | Utfärdat av det anmälda organet:                     |
| EE | Väljastatud teavitatud asutuse poolt:          | GR | εκδοθεί από τον κοινοποιημένο οργανισμό:             |
| FR | Emis par l'organisme notifié                   | DK | Udgivet af den bemyndigede myndighed:                |
| HR | Izdan od strane nadležnog tijela:              | ES | Publicado por el organismo notificado:               |
| IT | Rilasciato dall'organismo notificato:          | PT | Emitido pelo organismo notificado:                   |
| LV | Izdevusi pilvarotā iestāde:                    | BG | издаден от нотифициран орган:                        |
| LT | Išduota notifikuotas įstaigos: ellenőrző:      | UA | виданий Повідомленим органом:                        |
| HU | Szervezet állította ki:                        | RS | издао Именовани орган:                               |
| NL | Afgegeven door de verantwoordelijke instantie: | FI | Tunnetun eurooppalaisen tarkastuslaitoksen myöntämä: |

**ALIENOR CERTIFICATION**

**ZA du Sanital – 21 Rue Albert Einstein - 86100 CHATELLERAULT - France,**

**#2754**

**16.05.2025 – 15.05.2030**

Olomouc, 16.05.2025